AIVIA® 050

A-MIP 050 Installation and user guide

A-MIP 050 Manuel d’installation et d’utilisation

A-MIP 050 Manual de instalación y funcionamiento



General Information

Important

Read this manual before installation and use of the AIVIA. Read this section carefully and follow the instructions.
The warranty does not cover damage caused by failure to follow these instructions.

AIVIA 50 cabinet are wall mounted protection units that serve to house and shelter AEDs. The AIVIA 50 cabinet does not ensure control of the AED, it is the sole responsibility of the DISTRIBUTOR to inform their own SUB-DISTRIBUTORS and END USER of their obligation to verify the presence and operating status of the AED by carrying out regular on site checkups.
The AIVIA 200 cabinet should in no case be a substitute for the checks and inspections recommended by the manufacturer of the defibrillator.

Never install an AIVIA in direct exposure to sunlight.

The AIVIA must be installed in a temperate environment, in accordance with the manufacturer's specifications of the defibrillator and operating temperatures of the AIVIA.

The characteristics of the AIVIA are subject to changes without notice.

The manufacturer of the AIVIA reserves the right to change products at any time, including unlimited modifications to previously delivered products.

AIVIA® is a registered trade-mark of PYRESCOM, used under license.

Safety

• To avoid risk of fire, the AIVIA should not be exposed to any naked flame.

• Leave a space of at least 5" (13 cm) around the AIVIA to assure proper ventilation.

• Keep the AIVIA away from radiators or any other heat sources.

• Do not place the AIVIA near any devices that generate heat. Do not place anything under the AIVIA.

• Never install the AIVIA in direct exposure to sunlight.

• Do not expose the AIVIA to any moisture when the door is open.

• The mounting screws and anchor type must be adapted to the type of surface on which the AIVIA is attached to.

• The manufacturer cannot be held liable for improper installation or in the case of an accident or injury during its installation.

Warranty

• **Limited Warranty, warranty is void:**

- For defects that are the result of materials and products supplied by Reseller or end user;

- For defects that are the result of assembly or installation made by Reseller or end user ; Do not insert any objects into any openings; Do not disassemble the various elements that make up the AIVIA; Only qualified personnel may carry out repairs on the AIVIA;

- In case of any modifications or abnormal uses that do not conform with the product's purpose or usual functions; and if the product is used in such a way that goes against the advice or recommendations provided by Supplier; Any operation or assembly procedures expressly prohibited or not recommended by this manual are forbidden;

- In case of negligence, insufficient supervision or maintenance on the part of the Reseller or end user ;

- In case of force majeure.

Environmental information

• When returning the AIVIA, you should only use the original packaging.

• Dispose of the AIVIA properly in accordance with all state, province and country regulations.



Contents

ENGLISH

Installation

Important	**4**
AIVIA components	4
Identification label	4
Initial opening	4
AIVIA installation	5
Setting up the defibrillator	6
Placing the seals	6
Pictograms	6

Use

Using the AIVIA	7
After using the defibrillator	7
AIVIA maintenance	7

Specifications

Mechanical properties	8

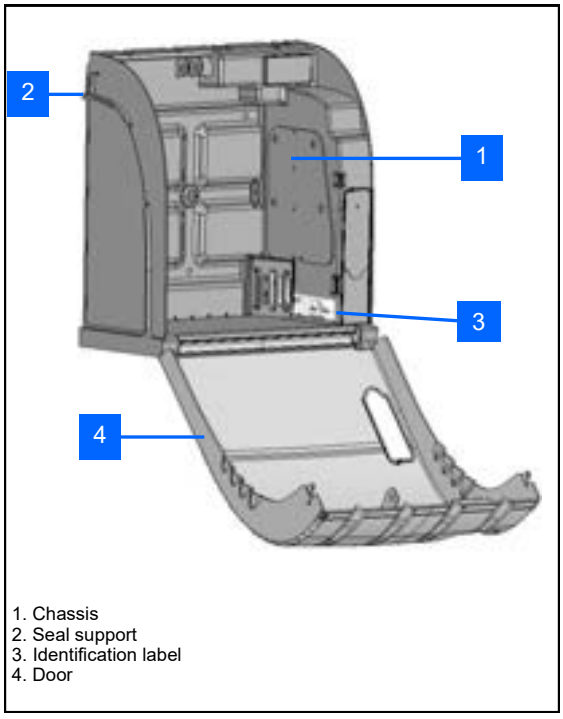
Installation

Important

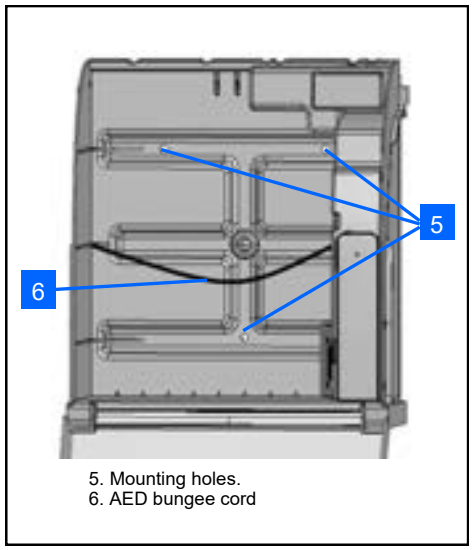
Read this manual with caution before setting up and using the AIVIA.

Never install the AIVIA in direct exposure to sunlight. You risk exposing the defibrillator to excessive temperatures.

AIVIA components



1. Chassis
2. Seal support
3. Identification label
4. Door



5. Mounting holes.
6. AED bungee cord

Identification label

• The identification label is located inside the AIVIA.

• In the event you need to contact customer service or your distributor, please make sure you have your AIVIA reference available.

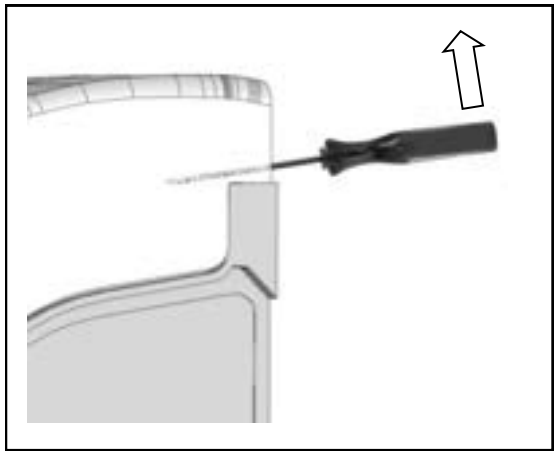


Initial opening

• To open the AIVIA door before hanging it on the wall, use a small screwdriver.

• Slide the screwdriver between the door and the AIVIA frame (See illustration below).

• Pull the screwdriver upwards, being careful not to damage the AIVIA.



• Repeat the above steps on the other side of the AIVIA.

AIVIA Installation

Never install the AIVIA in direct exposure to sunlight. The AIVIA must be installed in a protected environment, conforming with the instructions of the defibrillator manufacturer.

• If the AIVIA is installed in a public place with public access, install a ground support structure (abutment) or column. Please remember that it must comply with the regulation in force regarding accessibility standards in each country, state and / or area.

• The ADA (Americans with Disabilities Act) guidelines specify for example :

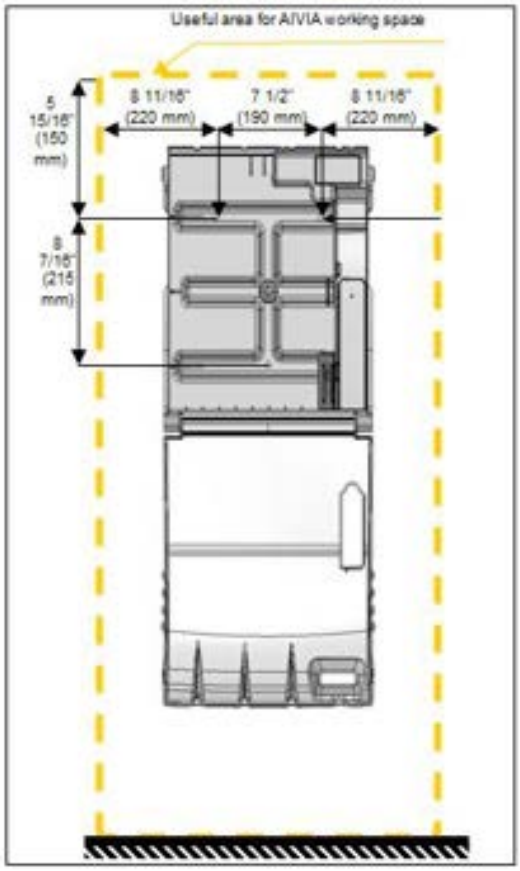
- That in an un-obstructed approach, the reach to the door handle shall not exceed 48 inches (122 cm) from the floor. The maximum side reach is to be less than 54 inches (137 cm).
- The ADA requires that objects not protrude more than 4 inches into foot traffic areas of open aisles and walkways unless the object's bottom edge is no higher than 27 inches from the ground. If the object protrude more than 4 inches, you can install cane-detectable brackets on both end(s) of the objects with their leading edge either at the floor surface or no higher than 25 inches above the finish floor or place an object on the floor below.

For more information visit ADA website.

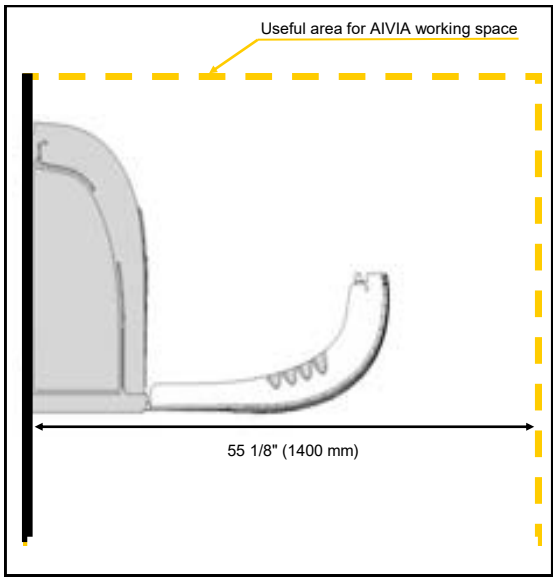
• The mounting screws and anchor type must be suitable for the type of surface on which that AIVIA is mounted to.

• Allow for a free working area when installing the AIVIA as specified in the diagrams below.

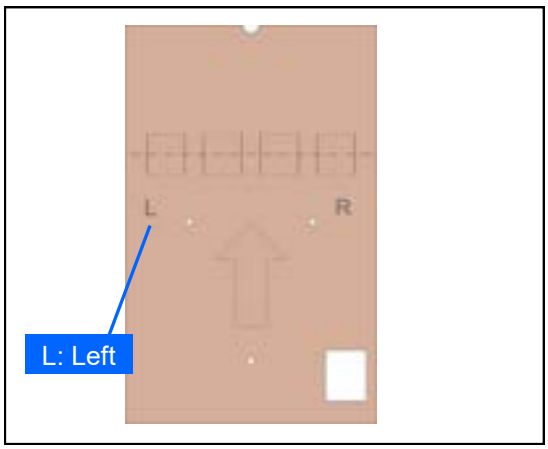
The exact dimensions of the AIVIA are provided at the end of this document in the section “Specifications.”



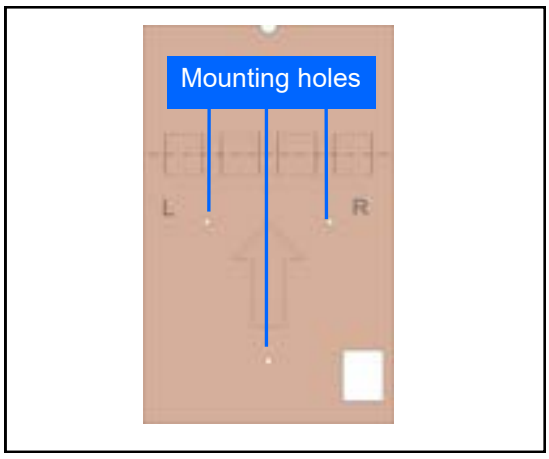
• Leave a clear space of 55 1/8 inches (140 cm) in front of the wall where the AIVIA is installed to allow its door to open easily.



• To mark mounting holes on the wall, use the drilling template provided with packaging.



• Put the template against the wall, with the arrow facing upwards and the letter “L” at your left.



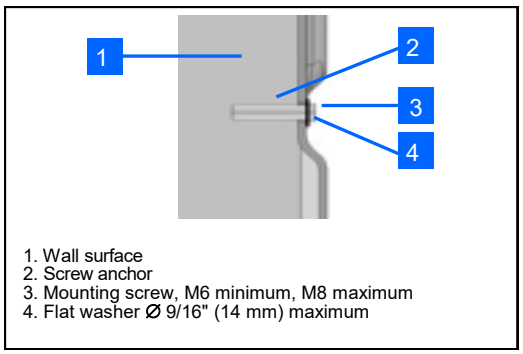
ENGLISH

Installation

• Use a suitable mounting method (screw and anchor type) for the type of surface on which the AIVIA is to be mounted to.

• The mounting system must be able to support a minimum load of 44 lb (20 kg).

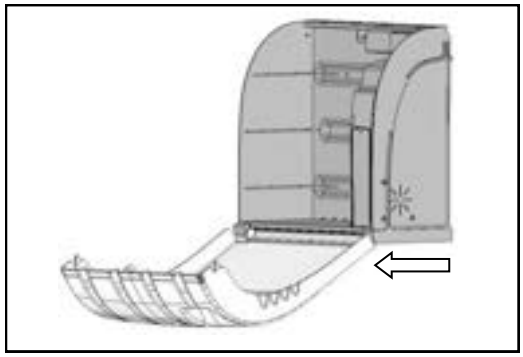
• Mounting example:



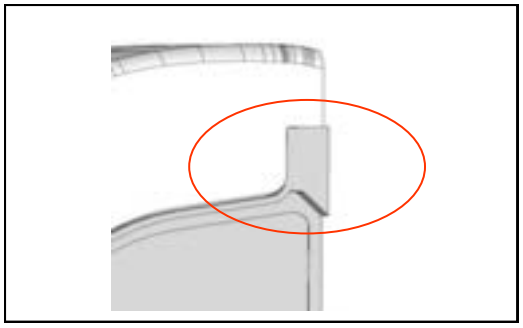
1. Wall surface
2. Screw anchor
3. Mounting screw, M6 minimum, M8 maximum
4. Flat washer Ø 9/16" (14 mm) maximum

• The screw head and washer together must not exceed 5/16" (8 mm) thickness.

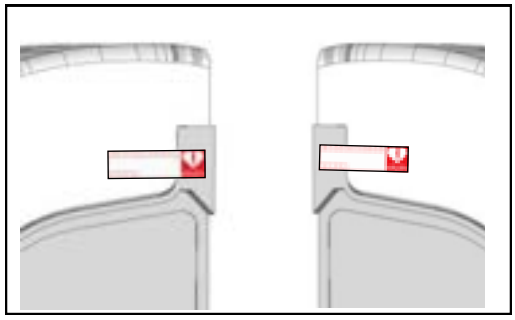
Affix the AIVIA using the 3 mounting holes.



• The surfaces must be clean, dry and free of any grease.

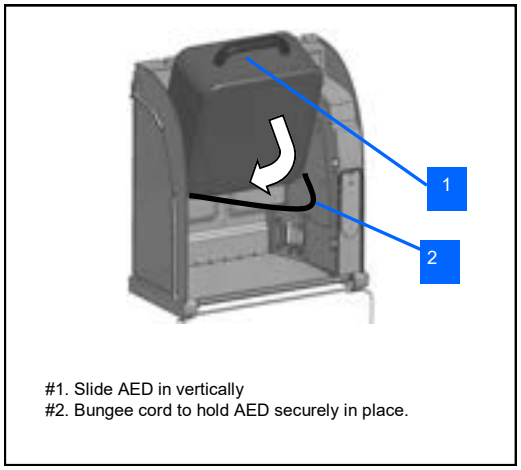


• Remove the protective film from the seal.
• Stick the seal covering both the AIVIA door and chassis.
• Seals must be placed on both sides of the AIVIA.



Setting up the defibrillator

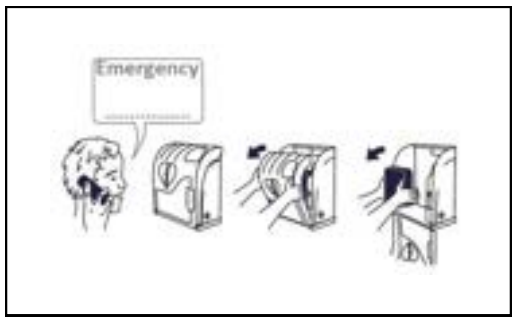
• Pull on the defibrillator holding bungee and slide the defibrillator to the bottom of the AIVIA.



#1. Slide AED in vertically
#2. Bungee cord to hold AED securely in place.

Pictograms

• The sequence printed on the AIVIA door indicates the procedure to follow in case of emergency. Never cover these operating instructions.
• If the emergency call number is not written under « Emergency » (eg. 911 for US and Canada) make sure to write the number to call under “Emergency ”.



Placing the seals

• The AIVIA is shipped with two sets of security seal.
• The seals give evidence of the door opening.
• Regularly inspect the seals condition.

Seal placement

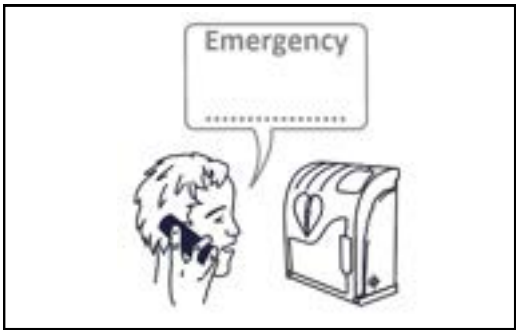
• Completely close the AIVIA door, making sure to pull the bottom of the door towards you along the track before shutting the door.

Use

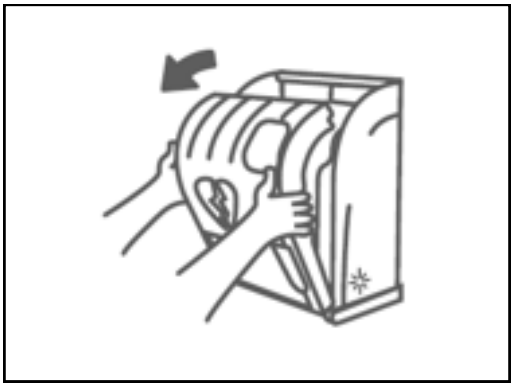
Using the AIVIA

If you are a witness of an incident requiring the use of a defibrillator:

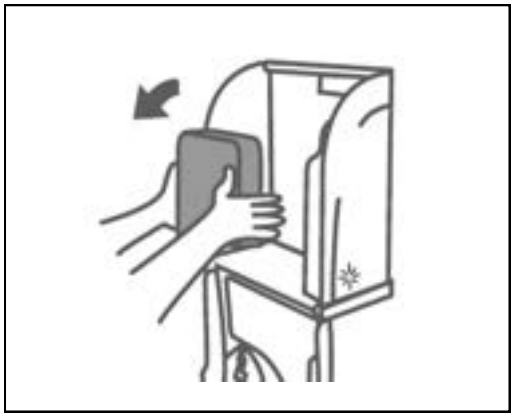
• **Call emergency services.**
Speak in a strong, clear voice, describe the situation and specify the location of the incident.



• Open the AIVIA door by pulling on cover outward.



• **Take the defibrillator out.**



• **Go to the victim.**
• **Activate the defibrillator.**
• **Follow the defibrillator instructions.**

After using the defibrillator

• Do not place the defibrillator back inside the AIVIA before reactivating it.

• Follow the instructions in the defibrillator manual to reset it for use.

• The manufacturer may be able to help reactivate the defibrillator. Please feel free to contact them.

• After reactivating the defibrillator, replace it inside the AIVIA using the instructions in the section "Setting up the defibrillator."

• Replace the seal using the instructions in the section "Placing the seals."

AIVIA Maintenance

• Clean the surfaces of the AIVIA using a soft damp cloth. Wipe the AIVIA with a soft, clean and dry cloth. Do not use chemical products or cleaners, which may damage the AIVIA.

• Do not rub the AIVIA with a hard object, which may scratch or permanently damage the surfaces.

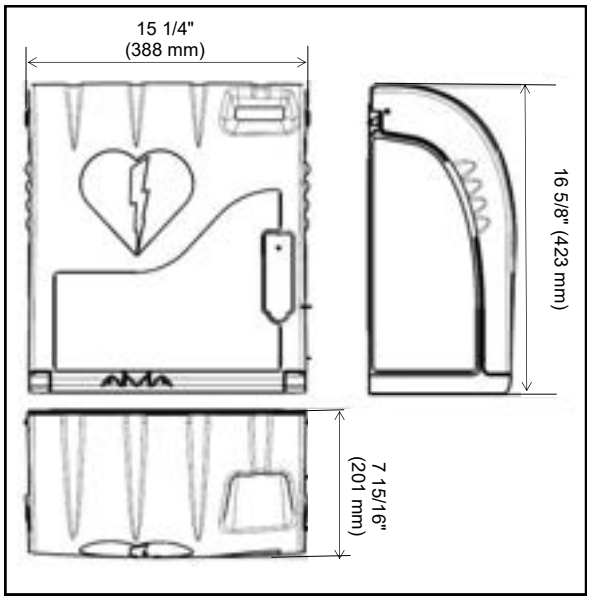
• Do not use any high pressure cleaner.

• Regularly inspect seals condition.

• If the AIVIA seals have been broken, make sure that all items of the defibrillator are present and working properly. In case of any doubt, contact your defibrillator distributor.

Specifications

Mechanical properties



- Weight: U2A050UXX000: 5.35 lb (2,7 kg)
- Maximum weight capacity: 11lb (5kg)
- Materials:
  - Door: Polycarbonate
  - Frame: ABS
  - Bracket: ABS
  - Hatch: ABS

Important

Lisez ce mode d'emploi avant l'installation et l'utilisation de l'Aivia. Lisez attentivement cette section et suivez les instructions.

La garantie ne s'applique pas aux dommages causés par le non respect des instructions.

Les Aivia 50 sont des coffrets muraux de protection qui servent à héberger et abriter les DAE.

L'Aivia 50 n'assurant pas le contrôle du DAE, le DISTRIBUTEUR devra vérifier sous sa seule responsabilité, et informer ses propres SOUS-DISTRIBUTEURS et UTILISATEURS qu'ils leur incombent de vérifier l'état de fonctionnement du DAE et sa présence en assurant des contrôles physiques réguliers sur site. L'Aivia 50 ne peut en aucun cas se substituer aux contrôles et vérifications préconisés par le fabricant du défibrillateur.

Ne jamais installer l'Aivia 50 exposé directement au soleil.
L'Aivia 50 doit être installé dans un environnement tempéré, conformément aux prescriptions du fabriquant du défibrillateur.

Les caractéristiques de l'Aivia 50 sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

Le fabricant de l'Aivia 50 se réserve le droit de modifier les produits à tout moment, sans contrainte de modification des produits précédemment livrés.

La marque commerciale AIVIA est une marque déposée de PYRESCOM, utilisée sous Licence.

Sécurité

Pour éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, aucune flamme nue ne doit être placée à proximité de l'Aivia.

Laissez un espace d'au moins 5'' (13 cm) tout autour de l'Aivia pour assurer une bonne ventilation.

Éloignez l'Aivia des radiateurs ou de toute autre source de chaleur.

Veillez à ne pas placer l'Aivia au dessus d'autres appareils qui pourraient chauffer. Veillez à ne rien placer sous l'Aivia.

Pour éviter tout dommage, n'insérez pas d'objets dans les orifices.

Ne jamais installer l'Aivia exposé directement au soleil.
N'exposez pas l'Aivia à l'eau lorsque la porte est ouverte.

La fixation doit être adaptée au type du support sur lequel l'Aivia est fixé.

Le fabriquant ne pourra être tenu responsable en cas de fixation inadéquate ou en cas d'accident ou de blessures lors de la fixation.

Garantie

Garantie limitée, la garantie est nulle en cas de :

- Défauts liés à des matériaux ou produits fournis par le distributeur ou l'utilisateur.

- Défauts liés à l'assemblage ou l'installation réalisée par le distributeur ou l'utilisateur. Ne démontez pas les éléments constituant l'Aivia. N'insérez pas d'objets dans les orifices. Seul le personnel habilité est autorisé à effectuer des réparations sur l'Aivia.

- Modifications ou utilisations anormales qui sont non conformes à la finalité ou fonctions habituelles du produit; ou encore si le produit est utilisé d'une façon allant à l'encontre des conseils et recommandations du fournisseur. Toute opération expressément interdite, ou toute procédure d'assemblage non recommandée dans ce manuel sont interdites.

- Négligence, contrôle ou maintenance insuffisant de la part du distributeur ou utilisateur.

- Force Majeure.

Informations concernant l'environnement

En cas de retour de l'Aivia, vous devrez utiliser l'emballage d'origine complet.

Jetez l'Aivia conformément aux règlementations des différents Pays, Etats, Provinces et Comtés.



FRANÇAIS

Sommaire

Installation

Important	11
Présentation de l'Aivia	11
Etiquette d'identification	11
Première ouverture	11
Fixation de l'Aivia	12
Mise en place du défibrillateur	13
Installation des scellés	13
Pictogrammes	13

Utilisation

Utilisation de l'Aivia	14
Après l'utilisation du défibrillateur	14
Entretien de l'Aivia	14

Spécifications

Caractéristiques	15

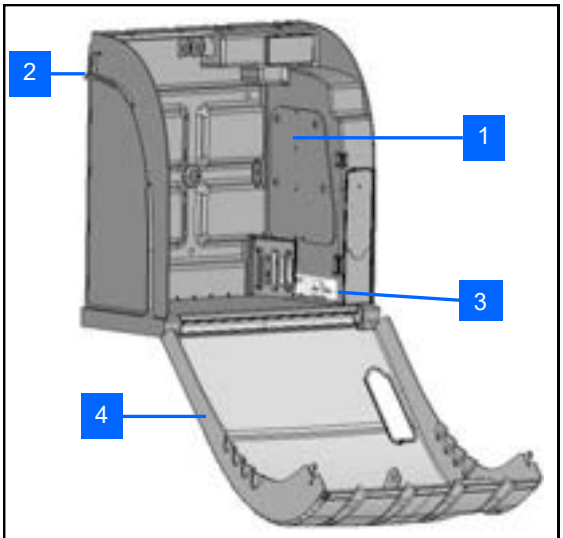
FRANÇAIS

Important

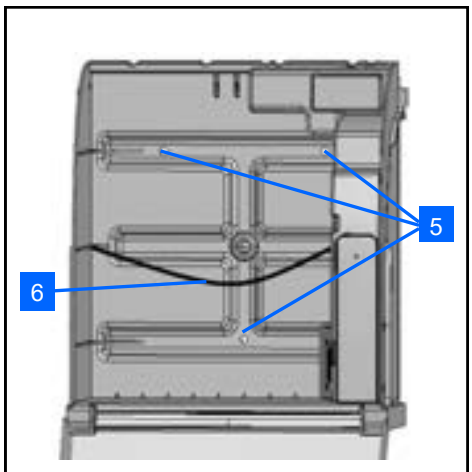
Lisez attentivement la totalité de ce mode d'emploi avant l'installation et l'utilisation de l'Aivia.

Ne jamais installer l'Aivia exposé directement au soleil. Vous risquez d'exposer le défibrillateur à des températures excessives.

Présentation de l'Aivia



1 Chassis.
2 Position des scellés.
3 Etiquette d'identification.
4 Porte.



5. Trou de fixation.
6. Sangle de maintien

Etiquette d'identification

• L'étiquette d'identification est collée à l'intérieur de l'Aivia.



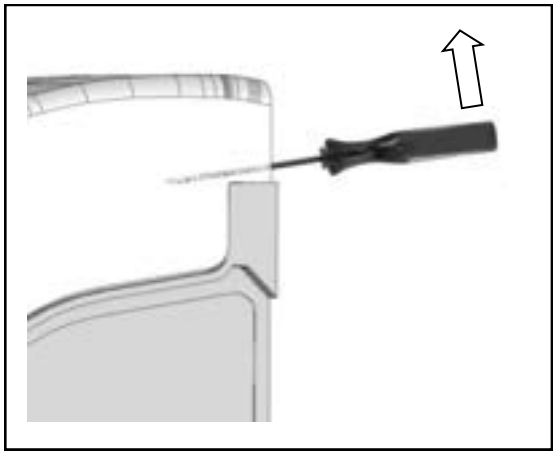
• Pour toute correspondance avec le Service Client ou votre partenaire, munissez vous de la référence de l'Aivia.

Première ouverture

• Pour ouvrir la porte de l'Aivia avant qu'il ne soit installé au mur, munissez vous d'un tournevis fin.

• Glissez le tournevis entre la porte et le châssis de l'Aivia.

• Relevez le tournevis en prenant soin de ne pas marquer les éléments.



• Réalisez cette opération des deux cotés de l'Aivia.

FRANÇAIS

Fixation de l'Aivia

<u>Ne jamais installer l'Aivia exposé directement au soleil. L'Aivia doit être installé dans un environnement tempéré, conformément aux prescriptions du fabricant du défibrillateur.</u>

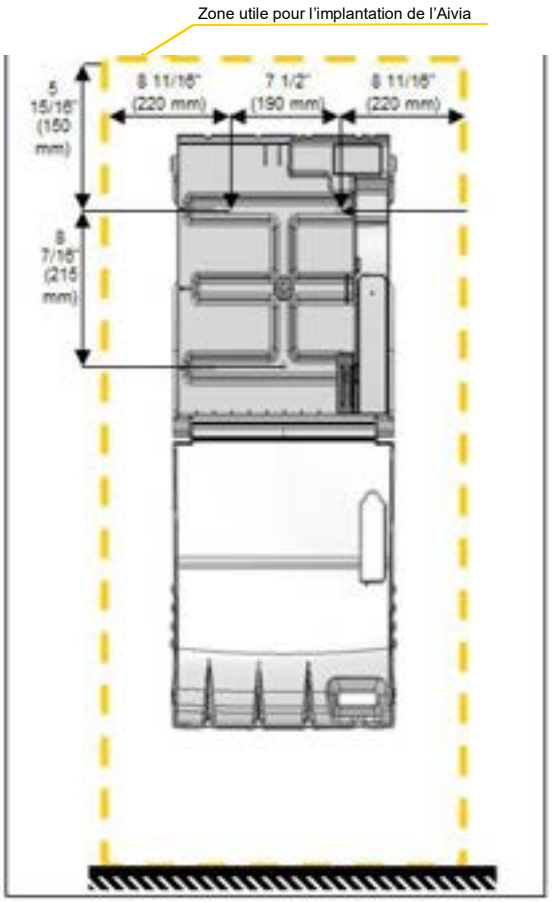
• L'installation doit être réalisée par un opérateur qualifié.

• Si l'Aivia est installé sur la voie publique ou une zone de passage, prévoir une surface au sol (butée) ou une colonne, afin de respecter la règlementation en vigueur concernant les normes d'accessibilités dans chaque Pays, Etats, Provinces. Nous recommandons que les poignées d'ouverture de porte soient à une hauteur comprise en 48'' et 54'' (122 cm et 137 cm).

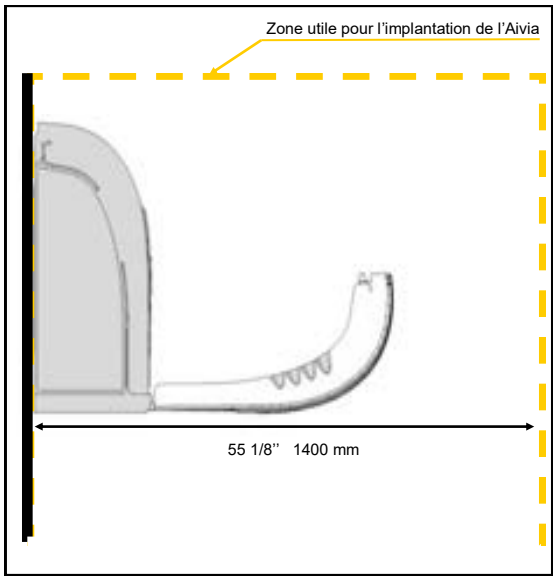
• La fixation doit être adaptée au type du support sur lequel l'Aivia est fixé.

• Laissez dégagée la zone utile de l'implantation de l'Aivia comme spécifié dans les schémas ci dessous.

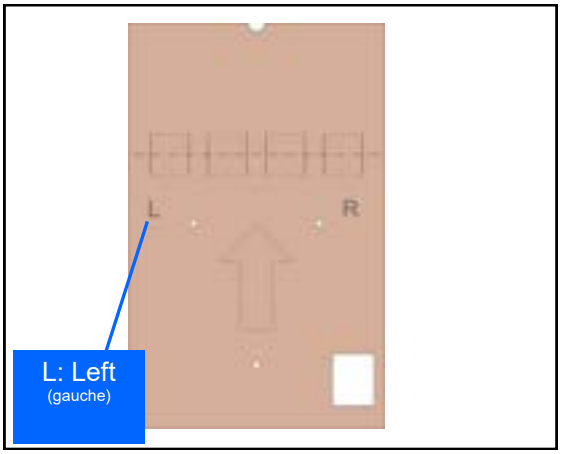
• Les dimensions exactes de l'Aivia sont fournies à la fin de ce document dans la section Spécifications.



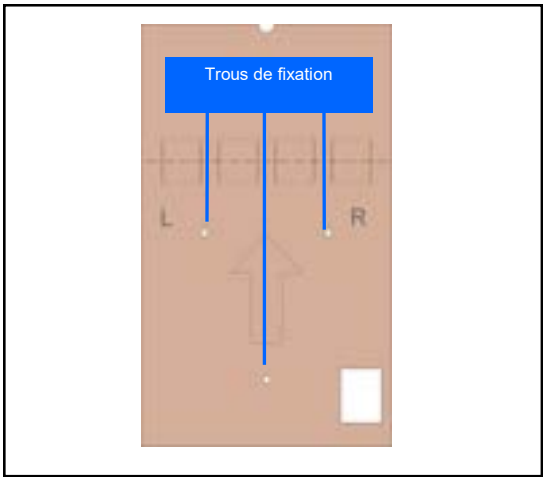
• Laissez un espace dégagé de 55 1/8'' (140 cm) depuis le support mural de l'Aivia afin de pouvoir ouvrir facilement la porte.



• Pour marquer les trous de fixation sur le mur, utilisez le gabarit de perçage fourni avec l'emballage.



• Placez le gabarit de perçage contre le mur, la flèche face à vous et la lettre « L » à votre gauche.

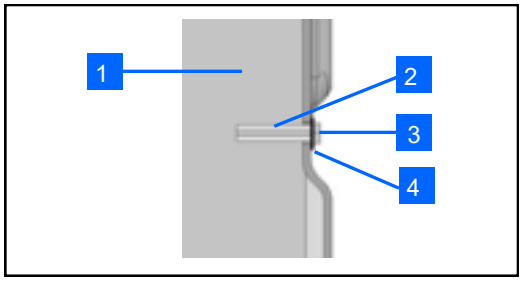


Installation

Utilisez un ensemble de fixation adapté au type de support sur lequel l'Aivia est installé.

• La fixation doit pouvoir supporter une charge minimale de 44 lb (20Kg).

• Exemple de fixation:



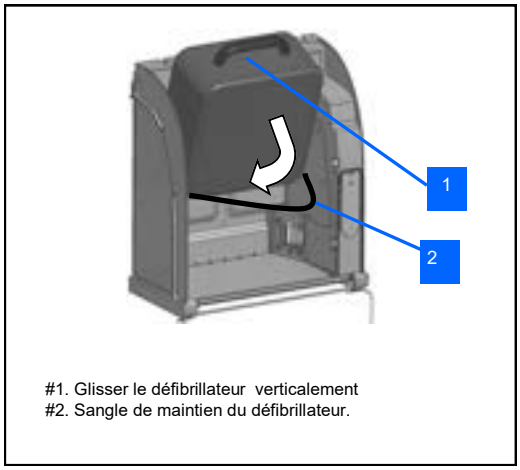
1 Support.
2 Cheville.
3 Vis de fixation, M6 minimum, M8 maximum.
4 Rondelle plate Ø 9/16'' (14mm) maximum.

• L'ensemble rondelle tête de vis ne doit pas dépasser 5/16'' (8mm) d'épaisseur.

Fixer l'Aivia par les 3 trous de fixation.

Mise en place du défibrillateur

• Tirer la sangle de maintien vers vous et glisser le défibrillateur derrière.



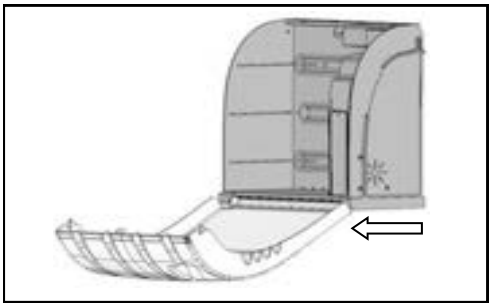
#1. Glisser le défibrillateur verticalement
#2. Sangle de maintien du défibrillateur.

Installation des scellés

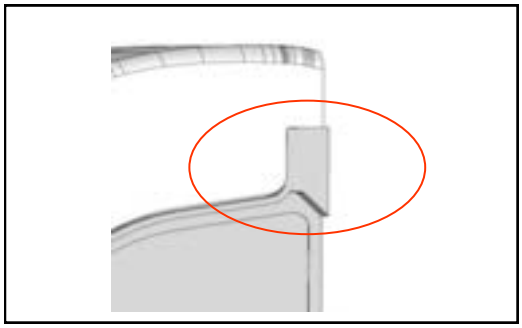
• L'Aivia est livré avec deux jeux de scellés.
• Les scellés témoignent de l'ouverture de la porte.
• Contrôlez régulièrement l'état des scellés.

Mise en place des scellés

• Refermez complètement la porte de l'Aivia. Prenez soin d'avoir tiré le pied de porte vers vous avant de pivoter la porte



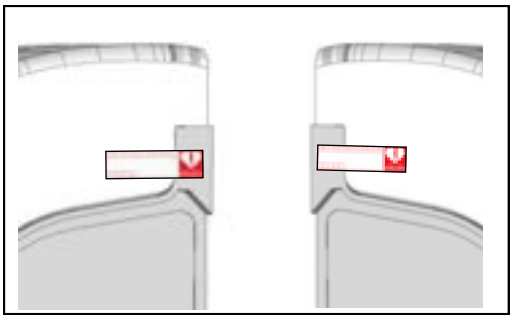
• Les surfaces de collage doivent être propres, sèches, exemptes de graisse.



• Retirez le film de protection du scellé.

• Collez le scellé à cheval sur la porte et le châssis de l'Aivia.

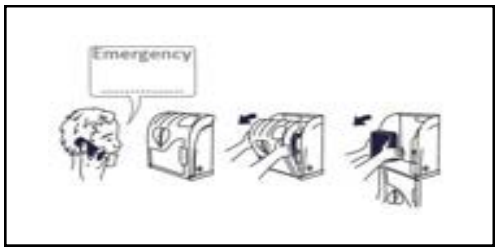
• Placez les scellés des deux cotés de l'Aivia.



Pictogrammes

• La signalétique présente sur la porte de l'Aivia vous indique la démarche à suivre en cas d'urgence. Ne recouvrez jamais ces instructions d'utilisation. Inscrivez le numéro des secours à appeler sous SOS ou Emergency

• En cas d'urgence appelez le numéro inscrit en



FRANÇAIS

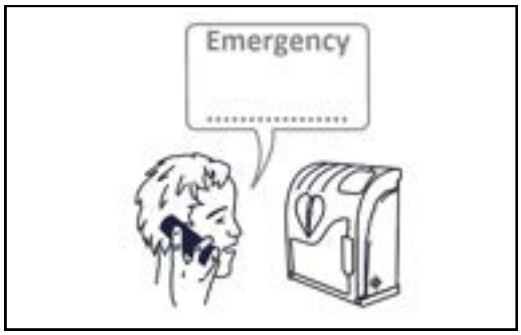
Utilisation

FRANÇAIS

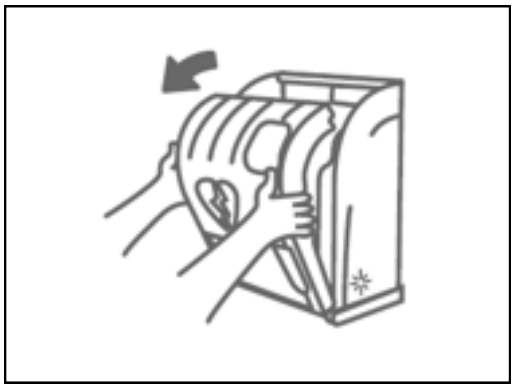
Utilisation de l'Aivia

Si vous êtes témoin d'un incident nécessitant un défibrillateur.

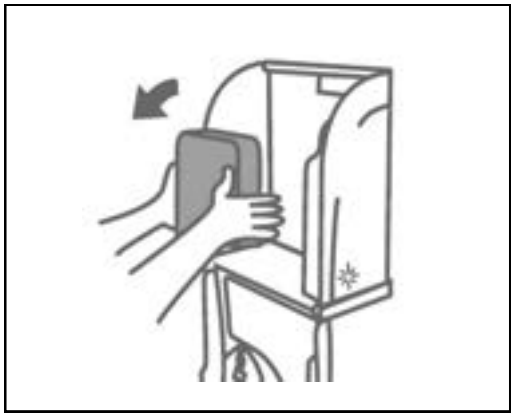
• **Contactez les secours.**
Parlez d'une voix forte et claire, décrivez la situation sans oublier de préciser le lieux de l'incident.



• **Ouvrez la porte de l'Aivia en tirant dessus.**



• **Saisissez le défibrillateur.**



• **Rendez-vous auprès de la victime.**

• **Mettez en fonction le défibrillateur.**

• **Suivez les instructions du défibrillateur.**

Après l'utilisation du défibrillateur

• Ne remettez pas le défibrillateur dans l'Aivia sans l'avoir remis en fonction.

• Suivez les instructions du manuel du défibrillateur pour le remettre en service.

• Votre partenaire peut vous aider à remettre en service le défibrillateur. N'hésitez pas à le contacter.

• Après remise en service du défibrillateur, installez le dans l'Aivia en suivant les instructions de la section « Mise en place du défibrillateur ».

• Installez les scellés en suivant les instructions de la section « Installation des scellés ».

Entretien de l'Aivia

• Nettoyez les surfaces de l'Aivia à l'aide d'un chiffon doux et humide. Essuyez l'Aivia avec un chiffon doux propre et sec. N'utilisez pas de produits chimiques ou de nettoyage, cela pourrait endommager l'Aivia.

• Ne frottez pas l'Aivia avec un objet dur, vous risqueriez de rayer ou d'abîmer de façon permanente les surfaces.

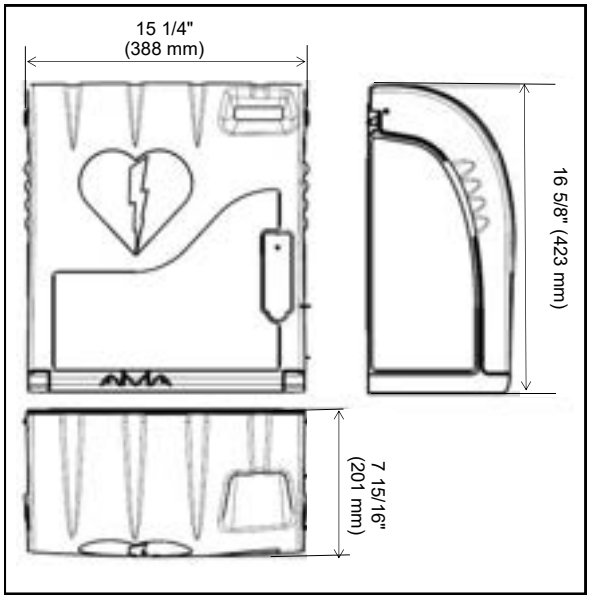
• N'utilisez pas de nettoyeur haute pression.

• Contrôlez régulièrement l'état des scellés.

• Si les scellés de l'Aivia ont étés forcés, assurez vous de la présence de tous les éléments du défibrillateur ainsi que de leur bon fonctionnement.
Si vous avez un doute, contactez votre revendeur de défibrillateur.

Spécifications

Caractéristiques



- Poids U2A050UXX000 : 5,35 lb (2,7 kg)
- Poids maximum supporté : 11 lb (5 kg)
- Matériaux:
    - Porte: Polycarbonate.
    - Châssis: ABS.
    - Equerre: ABS.
    - Trappe : ABS.

FRANÇAIS

ESPAÑOL

Importante

Lea este manual antes de la instalación y utilización del AIVIA. Lea esta sección detenidamente y siga las instrucciones.

La garantía no cubre los daños causados por no seguir las instrucciones.

Los AIVIA 50 son vitrinas de protección, de fijación en pared, que sirven para alojar el DEA.

El AIVIA 50 no monitoriza el estado del DEA, con lo cual es responsabilidad del DISTRIBUIDOR la verificación de su correcto funcionamiento e informar a sus propios DISTRIBUIDORES y USUARIOS que son responsables a la vez de realizar dicha verificación al igual que de comprobar su presencia mediante controles rutinarios. El AIVIA 50 no puede en ningún caso sustituir los controles y verificaciones recomendadas por el fabricante del desfibrilador.

Nunca instale el AIVIA en un lugar en el que quede expuesto directamente a la luz solar.

El AIVIA 50 debe instalarse en un ambiente templado, conforme a las recomendaciones del fabricante del desfibrilador.

Las características del AIVIA 50 están sujetas a posibles cambios sin previo aviso.

El fabricante del AIVIA 50 se reserva el derecho de poder modificar los productos en cualquier momento, sin restricción alguna en productos previamente entregados.

La marca comercial AIVIA ® es una marca registrada.

Sécurité

• Para evitar todo riesgo de incendio o de descargas eléctricas, no debe encenderse ninguna llama cerca del AIVIA.

• Deje un espacio de al menos 5”(13 cm) alrededor del AIVIA para asegurar una ventilación adecuada.

• Instale el AIVIA lejos de radiadores o cualquier otra fuente de calor.

• No coloque el AIVIA encima de otros dispositivos que pudieran calentarlo. No coloque nada debajo del AIVIA.

• Para evitar daños, no inserte objetos en los orificios.

• Nunca instale el AIVIA en un lugar en el que quede expuesto directamente a la luz solar.

• No exponga el AIVIA al agua cuando la puerta está abierta.

• La fijación debe adaptarse al tipo de soporte sobre el cual se fija el AIVIA. El fabricante no se hace responsable en el caso de fijación inadecuada, accidente o lesión durante su instalación.

Garantía

Garantía limitada. La garantía está excluida: en los casos de:

• Defectos procedentes de los materiales o productos suministrados por el distribuidor o usuario.

• Defectos procedentes del montaje y la instalación realizados por el distribuidor o usuario. No desmonte los elementos que constituyen el AIVIA sólo un técnico habilitado puede realizar reparaciones sobre el AIVIA.

• Modificaciones o utilizaciones anormales que no están en conformidad con las funciones normales del producto o si el producto se utiliza en formas que van en contra de los consejos y las recomendaciones del proveedor. Todas las operaciones o procedimientos de montaje expresamente prohibidas o no recomendadas en este manual están prohibidas.

• Negligencia, defecto de seguimiento o de mantenimiento inadecuado por parte del distribuidor o usuario.

• Fuerza mayor.

Información medio ambiental

• En caso de devolución del AIVIA, debe utilizar el embalaje original completo.

• Deseche el AIVIA según la conformidad de los diferentes Países, Estados, Provincias y Condados.



Indice

Instalación

Importante	**18**
Presentación de la vitrina AIVIA	18
Etiqueta de identificación	18
Primera apertura	18
Fijación de la vitrina AIVIA	19
Colocación del desfibrilador	20
Instalación de los precintos	20
Pictogramas	20

Utilización

Utilización de la vitrina AIVIA	21
Después de la utilización del desfibrilador	21
Mantenimiento del AIVIA	21

Especificaciones

Características	22

ESPAÑOL

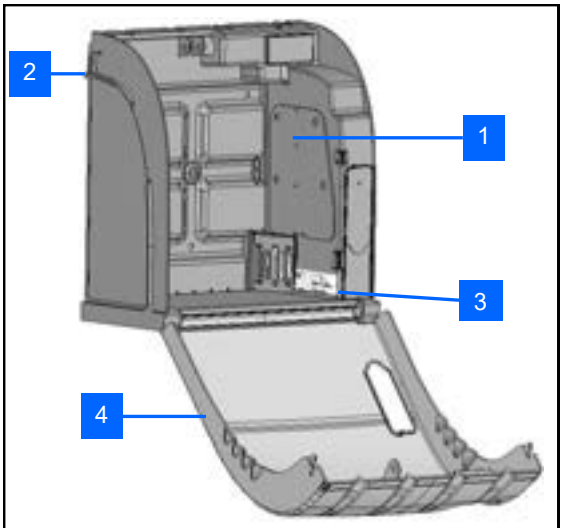
ESPAÑOL

Importante

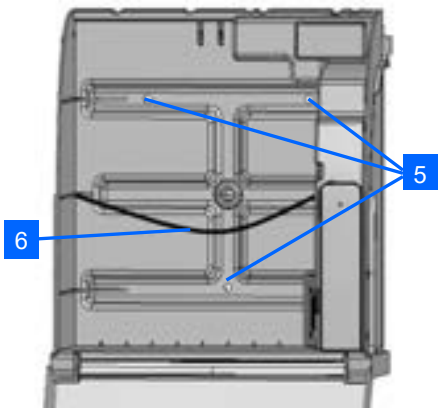
Lea atentamente la totalidad de estas instrucciones de uso antes de proceder a la instalación y al uso de la vitrina AIVIA.

No instale nunca la vitrina AIVIA en un lugar en el que quede expuesto directamente a la luz solar. No exponga el desfibrilador a temperaturas extremas.

Presentación del AIVIA



1 Compartimiento.
2 Punto de colocación de los precintos.
3 Etiqueta de Identificación.
4 Puerta.



7. Agujeros de fijación
8. Tensor de maintenimiento del desfibrilador.

Etiqueta de identificación

• La etiqueta de identificación está pegada en el interior de la vitrina AIVIA.



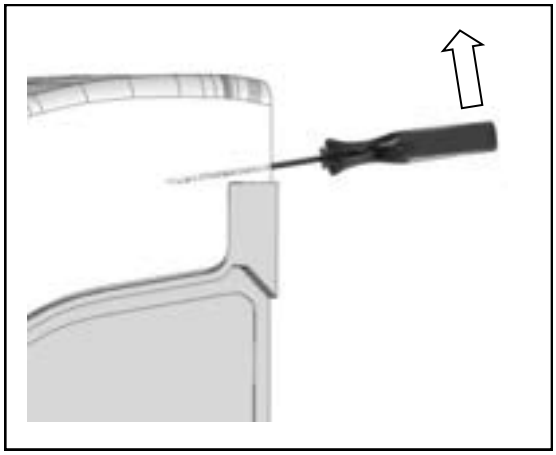
• Cuando contacte con el Servicio de atención al cliente o con su proveedor, indique la referencia de la vitrina AIVIA y su número de serie.

Primera apertura

• Utilice un destornillador fino para abrir la puerta de la vitrina AIVIA.

• Deslice el destornillador entre la puerta y el bastidor de la vitrina AIVIA.

• Levante el destornillador teniendo cuidado de no marcar los elementos.



• Repita esta operación en ambos lados de la vitrina AIVIA.

Instalación

Fijación del AIVIA

No instale nunca la vitrina AIVIA en un lugar expuesto directamente a la luz solar. La vitrina AIVIA deberá instalarse en un entorno templado y conforme a las recomendaciones del fabricante del desfibrilador.

• La instalación debe realizarla un técnico cualificado.

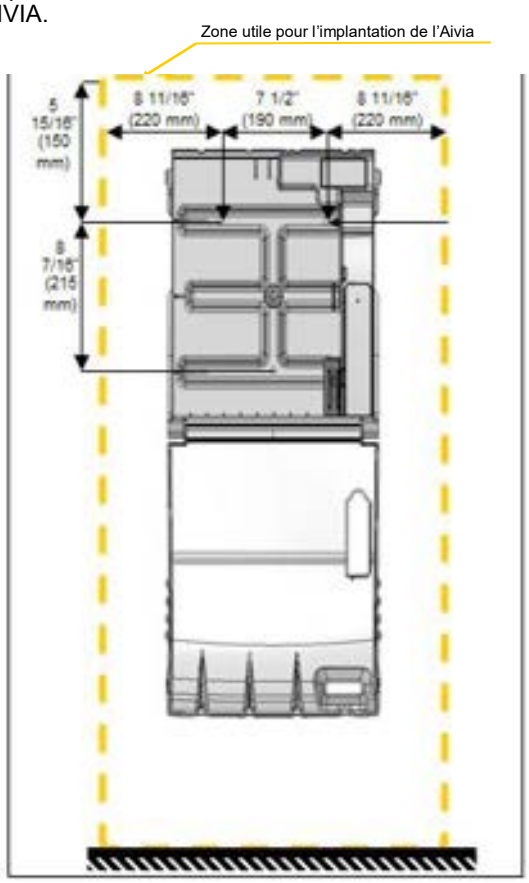
• Si el AIVIA se instala en la vía pública o en una zona de paso, prevea una placa en el suelo (tope) o una columna, para cumplir con las normas en vigor sobre la accesibilidad en cada país, estado o región.

• Tener en cuenta las normas o recomendaciones en vigor sobre las normas de accesibilidad. Le recomendamos que las asas de apertura de la puerta se encuentren a una altura entre 48" y 54" (122 cm y 137 cm).

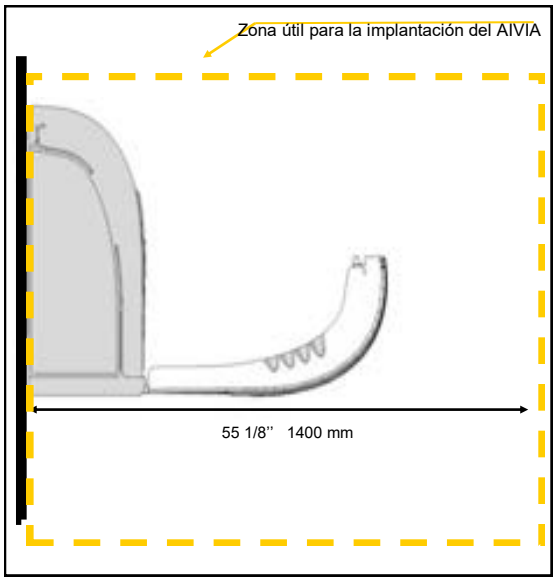
• Adapte la fijación al tipo de soporte en el que vaya a sujetar la vitrina AIVIA.

• Deje totalmente libre la zona útil de la instalación del AIVIA, tal como se muestra en los esquemas mostrados a continuación.

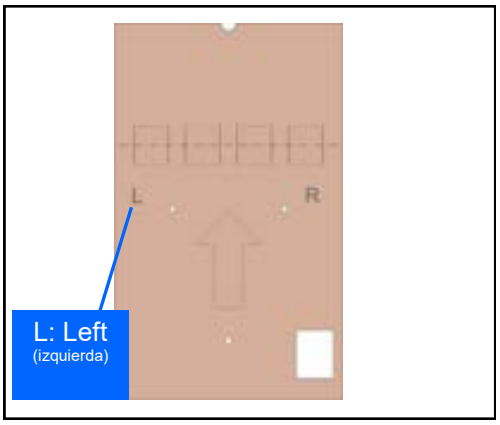
• Al final de este documento, en el apartado Especificaciones, encontrará las medidas exactas del AIVIA.



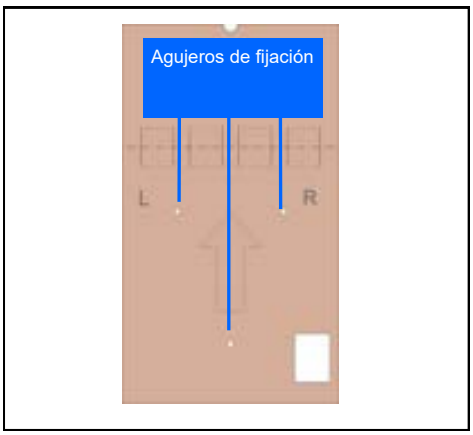
• Deje un espacio libre de 55 1/8" (140 cm) desde el soporte mural de la vitrina AIVIA para poder abrir fácilmente la puerta. Zona útil para la implantación del AIVIA.



• Utilice la plantilla de perforación, que se encuentra en el interior del embalaje, para marcar en la pared los agujeros de fijación.



• Coloque la plantilla contra la pared, con la flecha hacia usted y apuntando hacia arriba and la letra "L" a la izquierda.



ESPAÑOL

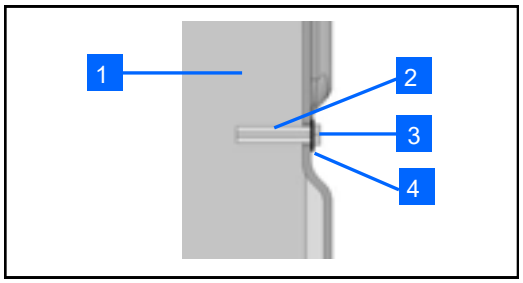
Instalación

Utilice un conjunto de fijación adecuado para el tipo de soporte sobre el que vaya a instalar la vitrina AIVIA.

ESPAÑOL

• La fijación deberá poder soportar una carga mínima de 44 lb (20 kg).

• Ejemplo de fijación:



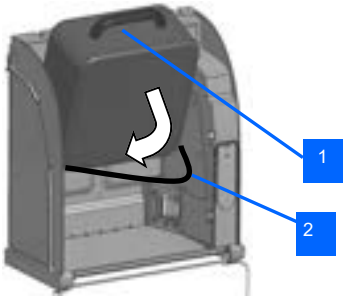
1 Soporte
2 Taco
3 Tornillo de fijación, mínimo M6, máximo M8
4 Arandela plana, máximo Ø 9/16" (14 mm)

• El conjunto arandela-cabezal del tornillo no debe sobrepasar los 5/16" (8 mm) de grosor.

Sujete la vitrina AIVIA por los 3 agujeros de fijación.

Colocación del desfibrilador

• Tire del Tensor de mantenimiento del desfibrilador e introduzca el desfibrilador en el fondo de la vitrina AIVIA



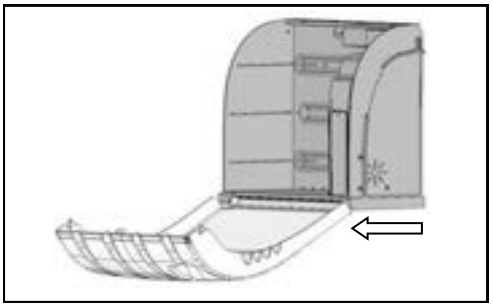
#1. Desfibrilador a introducir verticalmente.
#2 Tensor de mantenimiento del desfibrilador.

Instalación de los precintos

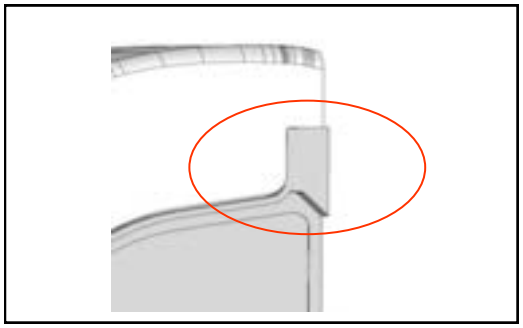
• El AIVIA se entrega con dos precintos.
• Los precintos rotos rebelan que la puerta ha sido abierta.
• Controle con regularidad el estado de éstos.

Colocación de los precintos

• Vuelva a cerrar completamente la puerta de la vitrina AIVIA. Asegúrese de tirar primero la puerta hacia usted antes de cerrarla.



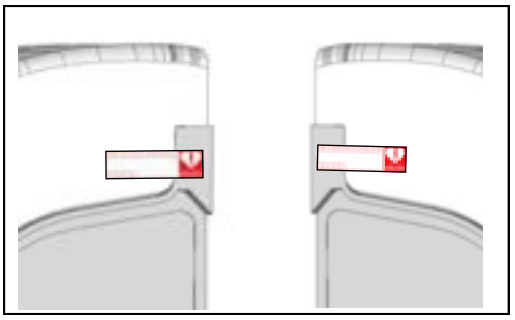
• La superficie debe estar limpia, seca y sin grasa.



• Retire la película protectora del precinto.

• Pegue el precinto a caballo entre la puerta y la base del AIVIA a la vez.

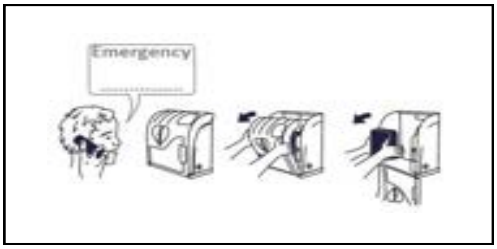
• Coloque los precintos a ambos lados del AIVIA.



Pictogramas

• La señalización presente en la puerta del AIVIA le muestra los pasos a seguir en caso de emergencia. Nunca cubra estas instrucciones de utilización.

• En caso de emergencias llame el número anotado debajo de “S.O.S.” o "Emergency" (ejemplo el número de teléfono 911 para los Estados Unidos y Canadá, 112 para U.E.) Asegúrese que esté bien escrito este número debajo de “S.O.S.” o "Emergency" .

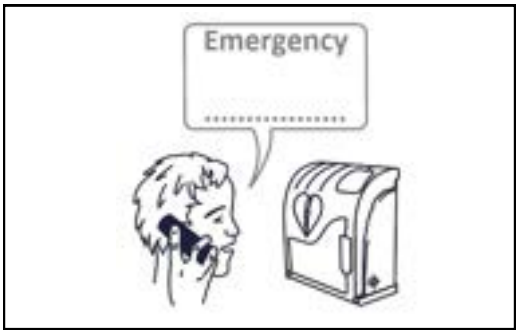


Utilisation

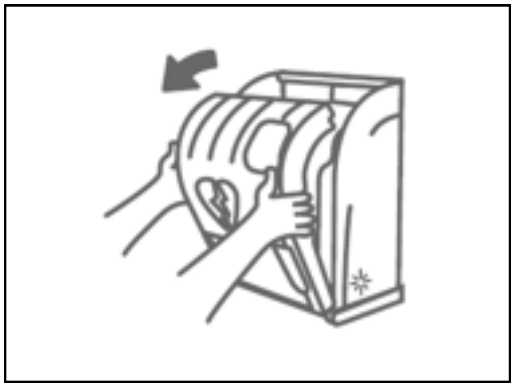
Utilización de la vitrina AIVIA

Si usted es testigo de un incidente que precisa el empleo de un desfibrilador:

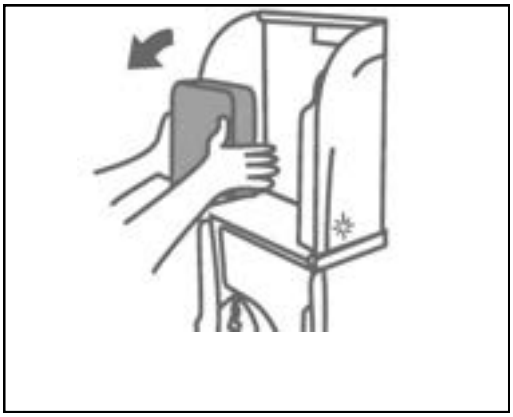
• Contacte con el servicio de emergencia.
Hable alto y claro y describa la situación sin olvidar indicar exactamente el lugar en el que se ha producido el incidente.



• Abra la puerta del AIVIA tirando de ella hacia usted.



• Agarre el desfibrilador.



• Sitúese junto a la víctima.

• Ponga en marcha el desfibrilador.

• Siga las instrucciones del desfibrilador.

Después de la utilización del desfibrilador

• No coloque el desfibrilador en el interior del AIVIA sin antes realizar su puesta a punto.

• Siga las instrucciones del manual del desfibrilador para su puesta a punto.

• Vuestro proveedor puede ayudaros en la puesta a punto del desfibrilador. No dude en contactarle.

• Después de la puesta a punto del desfibrilador, instale el desfibrilador en el AIVIA y siga las instrucciones del apartado "Colocación del desfibrilador".

• Coloque los adhesivos de sellado tal y como se indica en el apartado "Instalación de los precintos".

Mantenimiento de la vitrina AIVIA

• Limpie las superficies del AIVIA con la ayuda de un paño suave y húmedo. Seque la vitrina AIVIA con un paño suave, limpio y seco. No utilice productos químicos ni de limpieza ya que podrían dañar la vitrina AIVIA.

• No frote la vitrina AIVIA con un objeto duro ya que podría rayarla o estropear las superficies.

• No utilice un limpiador de alta presión.

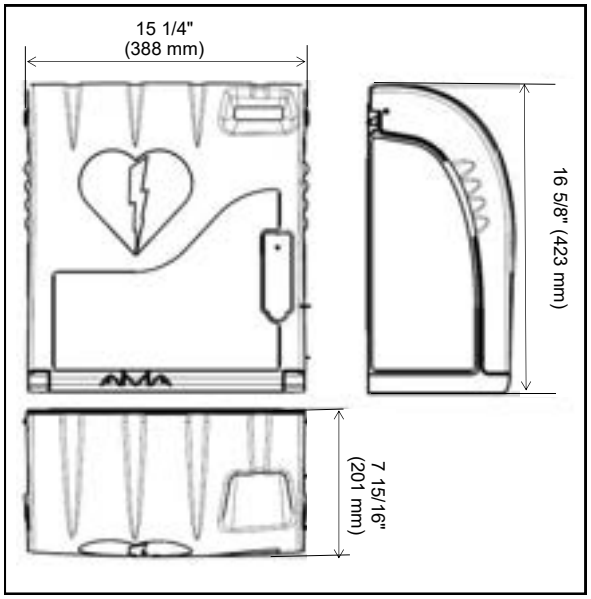
• Controle con regularidad el estado de los precintos.

• En caso de que los precintos del AIVIA hayan sido forzados, compruebe la existencia de todos los elementos del desfibrilador, así como su correcto funcionamiento.
En caso de dudas, contacte con el proveedor de su desfibrilador.

ESPAÑOL

Especificaciones

Características



. Peso U2A050UXX000 : 5,35 lb (2,7 kg)

• Peso máximo permitido : 11 lb (5 kg)

• Materiales :
  • Porte: Polycarbonate.
  • Châssis: ABS.
  • Equerre: ABS.
  • Trappe : ABS.

ESPAÑOL

Notas

ESPAÑOL